

Estimados/as colegas,

A continuación encontrarán un mensaje de [The Hunger Project](#) para participar en una encuesta sobre la Democracia Local en el mundo, que lleva adelante en colaboración con el [Fondo para la Democracia de las Naciones Unidas \(UNDEF\)](#).

Existen versiones de la encuesta en inglés, francés, español y portugués. El plazo para llenar la encuesta es hasta el 25 de julio.

Atentamente,

Nestor Vega

---

\*En portugués mas abajo\*

Estimado/a colega:

El gobierno local es una respuesta vital para satisfacer las necesidades humanas, pero todavía no es una prioridad global.

Dada su experiencia y compromiso, [The Hunger Project](#) y el [Fondo de la Democracia de la ONU](#) solicitan su participación en una breve encuesta de la que dependerá directamente el primer Informe sobre el Estado de la Democracia Participativa.

Su participación en este proyecto es vital y puede ser anónima. ¿Podemos contar con ustedes para 1) llenar esta breve encuesta antes del 25 de julio, y 2) darla a conocer a otros colegas para registrar sobre la calidad de la democracia local en su país?

Haga clic aquí para llenar la encuesta!

<https://www.surveymonkey.com/s/8K3D3Z5>

Si también está familiarizado con las cuestiones jurídicas, por favor llene esta segunda investigación sobre las disposiciones legales de la democracia local participativa de su país.

<https://www.surveymonkey.com/s/CKPK6RC>

El primer informe de estado de la democracia participativa se dará a conocer en la Asamblea General de la ONU en septiembre de 2013 en Nueva York. Gracias por contribuir con su punto de vista sobre la democracia participativa local y ayudar a que este proyecto sea un éxito.

---

Prezado colega,

A governança local responsiva é vital à satisfazer as necessidades humanas, mas ainda assim não é uma prioridade global.

Dado a sua experiência e compromisso, o Projeto de Fome (THP) e o Fundo de Democracia da ONU solicitam a sua participação em uma breve pesquisa que informará diretamente o primeiro Relatório do Estado de Democracia Participativa.

A sua participação neste projeto é vital e pode ser anônima. Podemos contar em você para 1) preencher esta breve pesquisa antes do dia 25 de Julho, e 2) encaminhar a pesquisa a outros colegas para registrar a qualidade da democracia local no seu país?

Clique aqui para preencher a pesquisa!

<https://pt.surveymonkey.com/s/democratica1>

Se você é também familiar com questões legais, por favor preencha esta segunda pesquisa em provisões legais do seu país da democracia participativa local.

<https://pt.surveymonkey.com/s/democratica2>

O primeiro estado do Relatório de Democracia Participatory será lançado na Assembléia Geral da ONU de Setembro de 2013 na Cidade de Nova York. Obrigada por contribuir a sua perspectiva na democracia participativa local e ajudar a fazer este projeto a êxito.

--

GOLDE2 es un servicio de comunicación de la Federación Latinoamericana de Ciudades, Municipios y Asociaciones de Gobiernos Locales -FLACMA-.

---

Has recibido este mensaje porque estás suscrito al grupo "Gobiernos Locales y Descentralización 2" de Grupos de Google. Para anular la suscripción a este grupo y dejar de recibir sus correos electrónicos, envía un correo electrónico a [golde+unsubscribe@googlegroups.com](mailto:golde+unsubscribe@googlegroups.com).

Para publicar una entrada en este grupo, envía un correo electrónico a [golde@googlegroups.com](mailto:golde@googlegroups.com).

Visita este grupo en <http://groups.google.com/group/golde>.

Para obtener más opciones, visita [https://groups.google.com/groups/opt\\_out](https://groups.google.com/groups/opt_out).